

## VÝNOS

Ministerstva hospodárstva Slovenskej republiky

č. 2/2012

zo 16. decembra 2011,

### **ktorým sa ustanovuje typ transferovej licencie pre jednotlivé druhy výrobkov obranného priemyslu**

Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky podľa § 43 písm. e) zákona č. 392/2011 Z. z. o obchodovaní s výrobkami obranného priemyslu a o zmene a doplnení niektorých zákonov ustanovuje:

#### § 1

(1) Výrobky obranného priemyslu, pre ktoré sa vydá všeobecná transferová licencia sú uvedené v prílohách č. 1 až 3.

(2) Výrobky obranného priemyslu, pre ktoré sa vydá globálna transferová licencia sú uvedené v prílohe č. 4.

(3) Výrobky obranného priemyslu, pre ktoré sa vydá individuálna transferová licencia sú uvedené v prílohe č. 5.

#### § 2

Týmto výnosom sa preberajú právne záväzné akty Európskej únie uvedené v prílohe č. 6.

#### § 3

Tento výnos nadobúda účinnosť 30. júna 2012.

**Juraj Miškov** v. r.  
minister

Príloha č. 1  
k výnosu č. 2/2012

VM číslo	príjemateľ je súčasťou ozbrojených síl členského štátu Európskej únie alebo obstarávateľom v oblasti obrany nakupujúcim na výhradné použitie ozbrojenými silami členského štátu Európskej únie - § 24 ods. 2 písm. a )
ML number	The recipient is part of the armed forces of a Member State or a contracting authority in the field of defence, purchasing for the exclusive use by the armed forces of a Member
	<b>transfer</b>
ML 1	iba d) - only d)
ML 2	only c), weapons sights, d) weapon sight mounts
ML 3	nezahrnutá - Not Included
ML 4	nezahrnutá - Not Included
ML 5	zahrnutá - Included
ML 6	nezahrnutá - Not Included
ML 7	nezahrnutá - Not Included
ML 8	nezahrnutá - Not Included
ML 9	nezahrnutá - Not Included
ML 10	nezahrnutá - Not Included
ML 11	zahrnutá - Included
ML 12	nezahrnutá - Not Included
ML 13	zahrnutá - Included - okrem reaktívneho pancierovania (without reactive armour)
ML 14	zahrnutá - Included
ML 15	zahrnutá - Included
ML 16	zahrnutá - Included
ML 17	zahrnutá - Included
ML 18	nezahrnutá - Not Included
ML 19	nezahrnutá - Not Included
ML 20	nezahrnutá - Not Included
ML 21	zahrnutá - Included
ML 22	nezahrnutá - Not Included
ML 23	zahrnutá - Included

Príloha č. 2  
k výnosu č. 2/2012

<b>VM číslo</b>	<b>prijímatel, ktorým môže byť iba právnická osoba, je držiteľom certifikátu v inom členskom štáte Európskej únie - § 24 ods. 2 písm. b)</b>
<b>ML number</b>	<b>The recipient is an undertaking certified in accordance with Article 9</b>
	<b>transfer</b>
ML 1	nezahrnutá - Not Included
ML 2	len náhradné diely* - spare parts*
ML 3	iba VM 3 b, v rámci VM 3 b) len a, b, c, d - only b) Note 1 a, b, c, d
ML 4	nezahrnutá - Not Included
ML 5	nezahrnutá - Not Included
ML 6	len náhradné diely* - spare parts*
ML 7	nezahrnutá - Not Included
ML 8	nezahrnutá - Not Included
ML 9	len náhradné diely* - spare parts*
ML 10	len náhradné diely* - spare parts*
ML 11	nezahrnutá - Not Included
ML 12	nezahrnutá - Not Included
ML 13	zahrnutá - Included
ML 14	nezahrnutá - Not Included
ML 15	iba VM 15 a), b), c), d) - only section parts to a), b), c), d)
ML 16	zahrnutá - Included
ML 17	nezahrnutá - Not Included
ML 18	nezahrnutá - Not Included
ML 19	nezahrnutá - Not Included
ML 20	nezahrnutá - Not Included
ML 21	nezahrnutá - Not Included
ML 22	nezahrnutá - Not Included
ML 23	zahrnutá - Included

VM číslo	sa transfer uskutočňuje na účely predvádzania, hodnotenia alebo výstav - § 24 ods. 2 písm.c) alebo na účely údržby a opravy a prijímateľ je pôvodným dodávateľom tovaru - § 24 ods. 2 písm. d)
ML number	demonstration, evaluation, exhibition, maintenance and repair
	transfer
ML 1	zahrnutá - Included
ML 2	zahrnutá - Included
ML 3	zahrnutá - Included
ML 4	zahrnutá - Included
ML 5	zahrnutá - Included
ML 6	zahrnutá - Included
ML 7	nezahrnutá - Not Included
ML 8	nezahrnutá - Not Included
ML 9	zahrnutá - Included
ML 10	zahrnutá - Included
ML 11	zahrnutá - Included
ML 12	nezahrnutá - Not Included
ML 13	zahrnutá - Included
ML 14	zahrnutá - Included
ML 15	zahrnutá - Included
ML 16	zahrnutá - Included
ML 17	iba - only a), b), c), d), e), f), i), j), k), l), m), n), o),p)
ML 18	zahrnutá - Included
ML 19	nezahrnutá - Not Included
ML 20	nezahrnutá - Not Included
ML 21	zahrnutá - Included
ML 22	nezahrnutá - Not Included
ML 23	zahrnutá - Included

**GLOBALNA LICENCIA - ROZSAH**

<b>VM číslo</b>	
<b>ML number</b>	
	<b>transfer</b>
ML 1	nezahrnutá - Not Included
ML 2	nezahrnutá - Not Included
ML 3	nezahrnutá - Not Included
ML 4	nezahrnutá - Not Included
ML 5	nezahrnutá - Not Included
ML 6	nezahrnutá - Not Included
ML 7	nezahrnutá - Not Included
ML 8	nezahrnutá - Not Included
ML 9	nezahrnutá - Not Included
ML 10	nezahrnutá - Not Included
ML 11	nezahrnutá - Not Included
ML 12	nezahrnutá - Not Included
ML 13	nezahrnutá - Not Included
ML 14	nezahrnutá - Not Included
ML 15	nezahrnutá - Not Included
ML 16	zahrnutá - Included
ML 17	nezahrnutá - Not Included
ML 18	nezahrnutá - Not Included
ML 19	nezahrnutá - Not Included
ML 20	nezahrnutá - Not Included
ML 21	nezahrnutá - Not Included
ML 22	nezahrnutá - Not Included
ML 23	nezahrnutá - Not Included

**INDIVIDUÁLNA LICENCIA - ROZSAH**

<b>VM číslo</b>	
<b>ML number</b>	
	<b>transfer</b>
ML 1	zahrnutá - Included
ML 2	zahrnutá - Included
ML 3	zahrnutá - Included
ML 4	zahrnutá - Included
ML 5	zahrnutá - Included
ML 6	zahrnutá - Included
ML 7	zahrnutá - Included
ML 8	zahrnutá - Included
ML 9	zahrnutá - Included
ML 10	zahrnutá - Included
ML 11	zahrnutá - Included
ML 12	zahrnutá - Included
ML 13	zahrnutá - Included
ML 14	zahrnutá - Included
ML 15	zahrnutá - Included
ML 16	zahrnutá - Included
ML 17	zahrnutá - Included
ML 18	zahrnutá - Included
ML 19	zahrnutá - Included
ML 20	zahrnutá - Included
ML 21	zahrnutá - Included
ML 22	zahrnutá - Included
ML 23	zahrnutá - Included

## ZOZNAM PREBERANÝCH PRÁVNE ZÁVÄZNÝCH AKTOV EURÓPSKEJ ÚNIE

Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2009/43/ES zo 6. mája 2009 o zjednodušení podmienok pre transfery výrobkov obranného priemyslu v rámci Spoločenstva (Ú. v. EÚ L 146, 10.06.2009) v znení smernice Komisie 2010/80/EÚ z 22. novembra 2010 (Ú. v. EÚ L 308, 24.11.2010).